

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 455/95 НА КОМИСИЯТА

от 28 февруари 1995 година

за изменение на Регламенти (ЕИО) № 1547/87 и (ЕИО) № 1589/87 относно изкупуването на масло от страна на интервенционните агенции и за изменение на Регламенти (ЕИО) № 2191/81 и (ЕИО) № 570/88 относно предоставянето на помощ за закупуването и продажбата на масло по намалени цени на някои категории потребители и

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕИО) № 804/68 на Съвета от 27 юни 1968 г. относно общата организация на пазара на мляко и млечни продукти¹, последно изменен с Акта за присъединяване на Австрия, Финландия и Швеция, и по-специално член 6, параграф 6, алинея първа на член 7а, параграф 1, член 7а, параграф 3, член 12, параграф 3 и член 28 от него,

като има предвид, че Регламент (ЕИО) на Съвета № 985/68 от 15 юли 1968 г. относно установяване на общи правила за интервениране на пазара на масло и сметана², последно изменен с Регламент (ЕИО) № 2045/91³, беше отменен, считано от 1 март 1995 г. с Регламент (ЕО) № 2807/94 на Съвета⁴; като има предвид, че някои от правилата в Регламент (ЕИО) № 985/68 бяха включени в член 6 от Регламент (ЕИО) № 804/68, последно изменен с Регламент (ЕО) № 2807/94; като има предвид, че Регламент (ЕИО) № 685/69 на Комисията от 14 април 1969 г. относно установяване на подробни правила за интервениране на пазара на масло и сметана⁵, последно изменен с Регламент (ЕО) № 393/94⁶, беше преработен в резултат на отмяната на Регламент (ЕИО) № 985/68; като има предвид, че, в резултат на това, той също беше отменен, считано от 1 март 1995 г.;

като има предвид, че Регламент (ЕИО) № 1547/87 на Комисията от 3 юни 1987 г. относно установяване на подробни правила за прилагането на Регламент № 777/87 по отношение на изкупуването на интервенционно масло⁷, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1634/94⁸, Регламент (ЕИО) № 1589/87 на Комисията от 5 юни

¹ ОВ L 148, 28.6.1968 г., стр. 13.

² ОВ L 169, 18.7.1968 г., стр. 1.

³ ОВ L 187, 13.7.1991 г., стр. 1.

⁴ ОВ L 298, 19.11.1994 г., стр. 1.

⁵ ОВ L 90, 15.4.1969 г., стр. 12.

⁶ ОВ L 53, 24.2.1994 г., стр. 11.

⁷ ОВ L 144, 4.6.1987 г., стр. 12.

⁸ ОВ L 150, 15.6.1991 г., стр. 26.

1987 г. относно продажбата чрез търг на масло на интервенционните агенции⁹, последно изменен с Регламент (ЕО) № 3337/94¹⁰, Регламент (ЕИО) № 2191/81 на Комисията от 31 юли 1981 г. относно предоставянето на помощ за закупуването на масло от институции и организации с нестопанска цел¹¹ последно изменен с Регламент (ЕО) № 3337/94, Регламент (ЕИО) № 570/88 на Комисията от 16 февруари 1988 г. относно продажбата по намалени цени на масло и предоставянето на помощ за сметана, масло и концентрирано масло за употреба при производството на сладкарски изделия, сладолед и други хранителни продукти, последно изменен с Регламент (ЕО) № 3337/94, се позовават на разпоредбите на Регламенти (ЕИО) № 804/68 и № 454/95¹², приложими от 1 март 1995 г.; като има предвид, че, в допълнение, Регламент (ЕИО) № 1589/87 следва да бъде изменен по начин, който да позволи маслото, произведено в която и да е държава-членка, с изключение на държавата-членка на интервенционната агенция, която купува, да бъде закупено при интервенция, както следва да бъде коригирано и позоваването на Регламент (ЕИО) № 777/87 на Комисията¹³, което се прави в Регламент (ЕИО) № 1547/87

като има предвид, че Регламент (ЕИО) № 2191/81 постановява, че помощ в същия размер се предоставя и за изкупуването на масло, независимо от минималното съдържание на мазнини в маслото; като има предвид, че, от гледна точка на реализирането на продажби и ситуацията на пазара на масло, размерът на помощта за масло с минимално съдържание на мазнини 82 % следва да бъде намален, като следва да се определи и коефициент, който да се прилага спрямо тази помощ в случаите на масло с минимално съдържание на мазнини 80 %; като има предвид, че помощта се предоставя на доставчика на маслото въз основа на писмено заявление и след представяне на номериран ваучер, валиден за един месец; като има предвид, че държавите-членки следва да имат възможността да удължат срока на валидност на ваучера до три календарни месеца с оглед улесняване на административната работа;

като има предвид, че Управителният комитет по млякото и млечните продукти не е представил становище в рамките на определения от неговия председател срок,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

1. Регламент (ЕИО) № 1547/87 се изменя, както следва:

⁹ ОВ L 146, 6.6.1987 г., стр. 27.

¹⁰ ОВ L 350, 31.12.1994 г., стр. 66.

¹¹ ОВ L 213, 1.8.1981 г., стр. 20.

¹² ОВ L 55, 1.3.1988 г., стр. 31.

¹³ Виж. стр. 1 от настоящия *Официален вестник*.

- а) Позоваването на „последната алинея на член 2, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 685/69”, което се прави в алинея втора на член 1, параграф 1, се заменя с „член 4, параграф 5 от Регламент (ЕИО) № 454/95”.
- б) Член 2 се изменя, както следва:
1. в първото изречение, позоваването на „член 1, параграф 4 от Регламент (ЕИО) № 777/87” се заменя с „член 1, параграф 3 от Регламент (ЕИО) № 777/87”;
 2. в първо тире позоваването на „член 1, параграф 3 от Регламент (ЕИО) № 985/68” се заменя с „член 6, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 804/68”.
- в) Следното тире се добавя към алинея втора на член 4, параграф 1:
- „ — когато се счита, че транзакциите, отнасящи се до маслото с качество, посочено в първо тире на член 2 , не обхващат достатъчно голям обем, за да бъде той представителен, критериите за установяване на съотношението между цените на маслото, за което има достатъчен голям брой транзакции, и цените на маслото, посочено в член 2”.
- г) Второ тире на член 5 се заменя със следното:
- „ — количествата масло, предмет на предлагане за продажба, регистрирани в съответствие с член 4, параграф 5 от Регламент (ЕО) № 454/95”.
2. Регламент (ЕИО) № 1589/87 се изменя, както следва:
- а) Алинея втора и трета на член 1 се заменят със следното:
- „Разпоредбите на дял I от Регламент (ЕО) № 454/95 се прилагат спрямо покупките, извършени съгласно настоящия регламент, с изключение на член 2, в), член 4, параграф 5 и член 5, параграф 1.”
- б) Член 3 се изменя, както следва:
- i) второ тире на алинея 1 се заменя със следното:
- „ако поемат писмен ангажимент да се съобразяват с член 5, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 454/95”;
- ii) алинея 2 се заменя със следното:
- „2. Заинтересованите страни участват в поканите за участие в търгове, издадени от интервенционната агенция на държава-членка, било чрез депозиране на писмена оферта и получаване на обратна разписка или чрез всички останали средства за писмена кореспонденция с обратна разписка.”

в) член 7, параграф 1, буква в) се заменя със следното:

„в) Хладилните складови помещения, в които то ще бъде доставено.”

г) Следното се добавя към член 9:

„при условие, че бъдат спазени условията, посочени в член 2 от Регламент (ЕО) № 454/95.”

3. Регламент (ЕИО) № 2191/81 се изменя, както следва:

а) Първо тире на член 1, параграф 3, буква б) се заменя със следното:

„— маслото, което отговаря на условията, посочени в член 6, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 804/68, в държавата-членка, в която е произведено, както и на изискванията на националния клас за качество, посочен в приложение II към Регламент (ЕО) № 454/95 и чиято опаковка е маркирана по съответен начин.”

б) Член 2, параграф 1 се заменя със следното:

„1. Размерът на помощта е 139 ECU за 100 kg масло.

В случаите, когато става въпрос за маслото, посочено в трето тире на член 6, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 804/68, размерът на помощта, установен в предишната алинея, се умножава с 0,9756.

В случай, че размерът на помощта бъде изменен, новият размер се прилага спрямо всички доставки на масло, извършени въз основа на ваучера, валиден за месеца, следващ месеца, през който е бил определен новият размер.

Все пак, по отношение на ваучер, който е валиден за повече от един месец, ако новият размер на помощта е определен преди последния месец, за който ваучерът е валиден, новият размер се прилага спрямо всички доставки на масло, извършени след започването на месеца, следващ месеца, през който е бил определен новият размер.”

в) Член 3, параграф 5 се заменя със следното:

„5. Ваучерът е валиден за календарния месец, отбелязан върху него. Независимо от това, поемането на контрола може да бъде извършено от 20-то число на месеца, предхождащ посочения върху ваучера, до 10-то число на месеца, следващ отбелязания календарен месец върху ваучера.

Независимо от разпоредбите на предходната алинея, държавите-членки могат да предвидят срок на валидност за ваучера между два и три календарни месеца. В тези случаи, месеците, в които ваучерът е валиден, трябва да бъдат отбелязани върху него, а поемането на контрола може да се извърши от 20-то

число на месеца, предхождащ първия календарен месец, посочен върху ваучера, до 10-то число на месеца, следващ последния календарен месец, отбелязан върху ваучера.”

4. Първото изречение на член 1, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕИО) № 570/88 се заменя със следното:

„а) масло, произведено направо и изключително от пастьоризирана сметана, и което отговаря на условията, посочени в член 6, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 804/68, в държавата-членка, в която е произведено, както и на изискванията на националния клас за качество, посочен в приложение II към Регламент (ЕО) № 454/95 и чиято опаковка е маркирана по съответен начин.”

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след публикуване в *Официален вестник на Европейските общности*.

Прилага се от 1 март 1995 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 28 февруари 1995 година.

За Комисията:

Franz FISCHLER

Член на Комисията